

Landwirtschaftliches Zentralwochenblatt für Polen

Abonnementpreis 15 Groschen für die
Millimeterzeile.
Buchdruckerei Nr. 5626.

Bezugspreis
60 Groschen monatlich.

Blatt des Verbandes deutscher Genossenschaften in Polen T. z.

Blatt des Verbandes landw. Genossenschaften in Polen T. z.

Blatt des Verbandes der Güterbeamten für Polen in Poznań T. z.

22. Jahrgang des Posener Genossenschaftsblattes.

24. Jahrgang des Posener Raiffeisenboten

Nr. 42

Poznań (Posen), Wjazdowa 3, den 15. November 1924

5. Jahrgang

Nachdruck des Gesamtinhaltes nur mit Erlaubnis der Schriftleitung gestattet.

Landwirtschaftlicher Kalender für Polen für das Jahr 1925.

Infolge des am 15. September ausgebrochenen Streiks im Posener Buchdruckereigewerbe kam der sechste Jahrgang des Landwirtschaftlichen Kalenders erst in zwei Wochen erscheinen. Da der Kalender vor dem Streik schon größtenteils gezeichnet war, ist es uns möglich, ihn auch jetzt noch zu dem billigen Preise von 2,40 złoty abzugeben.

Der Kalender umfasst bei dem bekannten Format 176 Seiten, also 24 Seiten mehr als der diesjährige Kalender, ist reich illustriert und enthält als Beilage eine Regensarte von Polen und einen Wandkalender. Bei Durchsicht des Inhaltsverzeichnisses, das wir nachstehend veröffentlichen, dürften unsere Leser sich wohl auch für diesen Kalender dem Urteil anschließen, das die „Süddeutschen Monatshefte“ über den Kalender für 1924 hatten: „Selten so stark wie an diesem von dem Verbande deutscher Genossenschaften in Polen herausgegebenen Kalender haben wir den allgemein menschlichen wie völkischen Bildungswert eines guten Vollkalenders empfunden.“

Aber nicht nur dem Landwirt und Genossenchafter soll der Kalender ein Haussfreund werden. Mit seinem gut zusammengestellten Tabellenteil (enthält ungestrichzt das Wiener Abkommen über die Staatsangehörigkeit) ist er ein unentbehrliches Nachschlagebuch für jedermann. Die Aufsätze über Radio, Glettner-Schiff, Warschau, Naphthaindustrie, Weichsel, Bielitzer Land u. a., wie auch der sehr ausgewählte unterhaltende Teil machen den Kalender zu einem Werk, das weit über seine Bestimmung als Kalender hinaus einen dauernden Wert behalten wird.

Inhaltsverzeichnis.

1. Das Jahr 1924. Unser Verband. Brauchen wir noch eine Genossenschaft? Unsere Toten. Sejmabgeordnete. Das Bielitzer Land. Ölsaat. Niederschlagsverhältnisse in Polen. Wassernot. Vogel-Gymnasium. Naphthaindustrie Golzienz. Großhandelsgesellschaft Danzig. Danziger technische Hochschule. Vitamine. Saftfutterbereitung in Futterfirmen. Warschau. Die Weichsel von ihrer Quelle bis Thorn. Der bäuerliche Gemüsegarten. Schweineschlachten und Wurstmachen. Behandlung der Schafwolle. Das deutsche Volkslied. Weinbereitung. Radio. Glettner-Schiff.

2. Leberecht Hühnchen, von Seidel (1. Kapitel). Der Hase, von Löns. Der weite Weg, von Lichtenstein. Der warme Deckel, von Stolze. Barbara, von Gräfin Bethy-Huc. Auf bösen Wegen, von Rosegger. In den Ferien, von L. Thoma. Besserung, von L. Thoma. Feuerwache, von Mette. Gedichte und lustige Erz.

3. Trächtigkeitsabelle. Jahrmarktsverzeichnis (auch Freistaat Danzig). Wiener Abkommen. Deutsche landw. Organisationen. Zeitungen. Sejmparteien mit ihren Zielrichtungen und Führern. Masse

und Gewichte. Raummaße mit Bezeichnungen. Sejmabgeordnete und Konsulate. Genossenschaftstabelle. Hilfe bei Unglücksfällen. Sklaven- und Dollartabelle. Umrechnungstabell (Aufwertung). Posttarif. Jagdzettel usw.

Der Kalender ist durch alle Buchhandlungen (auch im Freistaat Danzig), Genossenschaften, Verbände und Vereine aller Art oder direkt vom Verlag:

Poznań, Wjazdowa 3, Landwirtschaftlicher Kalender für Polen zu beziehen.

Ackerbau.

Achtung Versuchsansteller!

Alle jene Versuchsansteller, die noch nicht die Beobachtungstabellen mit den Versuchsergebnissen eingeschickt haben, werden gebeten, dieselben schnellstens an die Ackerbauabteilung der W. L. G. einzusenden.

Westpolnische Landwirtschaftsgesellschaft
Poznań, ul. Gr. Ratajezala 39 I.

3

Bank und Börse.

3

Geldmarkt.

Kurse an der Posener Börse vom 13. November 1924.

Bank Przemysłowów I.-II.	Hartwig Kantorowicz
Em.	I.-II. Em.
Bank Biwiazku-Alt. I.-XI. E. 6,80 %	Ista I.-IV. Em.
Polnis. Bank Handlowy-	Luban, Fabryka przetw. ziemni.
Alt. I.-IX. Em.	I.-IV. Em. (12. 11.) 60 %
Poszn. Bank Biemian-Alt.	Dr. Rom. May-Alt. I.-V.
I.-V. Em.	Em. 23,50 %
Bank Mlynarzy I.-II. E.	Mlyn Biemianski I.-II. E.
Arcona I.-V. Em.	(12. 11.) 1,50 %
Arcona I.-V. Em.	Mlynnotwórnia I.-V. Em.
R. Bartkowiak I.-VI. Em.	Blotno I.-III. Em. (12. 11.) 0,25 %
H. Cegieliski-Alt. I.-IX. Em.	Pozn. Spółka Drzewna
Centrala Skór I.-V. Em.	L.-VII. Em. (12. 11.) 0,75 %
Cukrow. Szpuny I.-III. E.	Unia I.-III. Em. 6,30 %
C. Hartwig I.-VI. Em.	Alkwavit (1 Altie z. 250 zl.)
Herrsch. Victorius I.-III. E. 3,20 %	

Kurse an der Warschauer Börse vom 13. November 1924.

1 Dollar = Bloty	5,185	100 belg. Frs. = Bloty	25,10
1 deutsche	"	100 000 österr. Kronen	7,325
1 Pf. Sterling	23,95	100 holl. Gulden	207,75
100 schw. Frs.	100-	100 tschech. Kronen	15,515
100 frz. Frs.	27,45		

Kurse an der Danziger Börse vom 13. November 1924.

1 Doll.-Danz. Gulden	5,47	100 Bloty =	Danziger Gulden
1 Pfund Sterling =			104,75

Kurse an der Berliner Börse vom 12. November 1924.

100 holl. Gulden -	1 Dollar = dtsch. M.	4,20	
deutsche Mark	167,65	5% Dt. Reichsbank.	0,90 %
100 schw. Francs -		Ostbank-Alt.	0,60 %
deutsche Mark	80,92	Oberschl. Röls.-Werke	42,25 %
1 engl. Pfund =		Oberbil. Eisen.	
deutsche Mark	19,335	bahnbed.	10,60 %
100 Bloty =		Laura-Hütte	5,87 %
deutsche Mark	80,625	Hohenlohe-Werke	21,25 %

Die Kurse an der Berliner Börse verziehen sich in Billionen Mark. Diskontsatz der Bank Polski 12 %.

Der polnische Staat.

Im Beilage der Historischen Gesellschaft für Posen gibt Herr Dr. Braunschwing Posen eine Schriftenreihe heraus, die die Aufgabe hat, Kenntnisse vom gegenwärtigen Staatsleben Polens weiteren Kreisen zu vermitteln. In allgemein verständlichen Einzeldarstellungen sollen die Heile den praktischen Bedürfnissen sowohl der Einheimischen dienen, wie auch zur Unterrichtung reichsdeutscher Kreise gebraucht werden.

Vor uns liegt das erste Heft dieser Schriftenreihe, das von Ernst Meyer bearbeitet ist und unter dem Titel „Der Polnische Staat. seine Verwaltung und sein Recht“ herausgegeben wurde.

Wir empfehlen diese mit großer Sachkenntnis ausgearbeitete Darstellung der polnischen Verfassung und Gesetzgebung zur Anschaffung in weiteren Kreisen. Der Preis beträgt 3 Gold. Diese Schrift kann auch durch Vermittlung des Landw. Centralwochenblattes bezogen werden.

Frage: Welch' ein Mittel kann man zur Vernichtung der schlängenähnlichen Würmer bei Pferden anwenden?

Antwort: Im vorliegenden Falle handelt es sich um den Pferdespulwurm Ascaris megalcephala, ein weißer, steifer, schlängenähnlicher Wurm von 15—37 cm Länge, der im Darm des Pferdes lebt. Die Entwicklung der Eier, die mit dem Kot von mit Würmern behafteten Pferden ausgeschieden werden, erfolgt zunächst außerhalb des Tierkörpers bei mäßiger Feuchtigkeit und Lichtmangel. Die Aufnahme dieser entwikelten Eier geschieht durch Futter, Trinkwasser oder Beleden von Gegenständen, die mit Eiern behaftet waren. Aus diesen Eiern bilden sich nun im Darm in einigen Wochen die Spulwürmer. Bei starkem Befallensein zeigen die Tiere allgemeine Ernährungsstörungen mit wechselnder Freßlust, Abmagerung und glanzloses Haar. Bei Fohlen treten häufig durch klumpenähnliche Zusammenballungen Verstopfungen auf, die sich in Kolikerscheinungen äußern.

Die Behandlung wird durch mehrtägiges Versüttern von Rütel-, Buder-, oder Mohrrüben mit Weizenkleie eingeleitet, wobei die Würmer in der Regel schon zahlreich abgehen, und vor allem das erste Grün, das besser als alle Medikamente wirkt. An Arzneimitteln kommen Brechwenstein, Arsenik, Schwefelkohlenstoff in Frage, die aber wegen ihrer Gefährlichkeit nur vom Tierarzt zu verabfolgen sind. Zur Vorbeuge empfiehlt es sich, die Streu möglichst trocken zu halten und den Stall mit viel Licht zu versehen, um den Eiern die Lebensbedingungen zu nehmen.

B. Public. pr. Tierarzt. Wyrota.

Peluschkens als Futter für unsere Milchkuhe.

Der sorgsame Viehzüchter zerbricht sich schon seit längerer Zeit den Kopf, was er im kommenden Winter seinen Kühen für Kraftfutter geben soll. Der zahlungsfähigere hat sich längst zu seinem eigenen Vorteil mit wertvollen, eisweichen Futterstoffen versehen, und derjenige, der es nicht rechtzeitig tat, hat den Nachteil, daß er jetzt viel teurer kaufen muß. Dieses darf aber nicht der Grund sein, daß wir unsere Kuh im Winter hungern lassen wollen, sondern wir müssen sie im Gegenteil sehr gut ernähren, denn die Milch ist immer noch das Produkt, welches dem Landwirt einigermaßen Nutzen bringt. Wir haben nun eine gute Ernte an Peluschkens erzielt, die wir höchstwahrscheinlich, zum Teil wenigstens, nicht ganz einwandfrei ernteten, und wenn wir sie auch einwandfrei ernteten, kosten sie wenig. Die Pelusche ist nun ein sehr wertvolles Futter für unser Rindvieh, und wir sollten sie im kommenden Winter für unser gesamtes Vieh verwenden. Sie hat mehr Eiweiß wie Palmfernkleien und wird im Gemisch mit anderen Futterstoffen vom Vieh gut gefressen. Ich empfehle, ein Gemisch von drei Futterstoffen zu wählen, diese gut miteinander zu mischen und zu versüttern. Beispieleweise: Sonnenblumenkleien, Peluschkens und Weizenkleie, zu je ein Drittel, hierdurch kann Bargeld gespart und doch viel Milch gewonnen werden. Daselbe Kraftfutter kann auch dem Jungvieh verabfolgt werden, so daß der Züchter nur zur Haupthaftung eine Mischung für sein Vieh auf dem Speicher liegen hat, man soll sich aber zunächst mit einem sehr eisweichen Futter im Herbst so eindecken, daß man bis Mitte Mai ein und dasselbe Futter geben kann, denn bei jedem Futterwechsel ist, wenn manchmal auch nur vorübergehend, eine Minderung des Milchertrages zu

spüren. Die in der eigenen Wirtschaft gewonnenen eisweichen Futterstoffe sollen in erhöhtem Maße Verwendung finden, sie verbessern den Boden und erhöhen die Erträge der Viehwirtschaft wesentlich.

Stakemann, Allenstein.

Genossenschaftlicher Lehrgang.

Unter Bezugnahme auf unsere Bekanntmachung in Nr. 40 dieses Blattes teilen wir mit, daß der Kursus am Montag, dem 1. Dezember d. J., vormittags 11 Uhr in den Verbandsräumen beginnt und bis Sonnabend, den 6. 12. d. J., dauert. Wir sind gern bereit, nach Möglichkeit Unterkunft zu besorgen und bitten, entsprechende Wünsche uns sobald wie möglich mitzuteilen.

Verband deutscher Genossenschaften in Polen.

Wasserrechte, Fischereirechte und Wasserbuch.

Bon Plate-Poznań.

Das neue polnische Wassergesetz vom 19. 9. 1922 (Dz. U. Nr. 102 vom 27. 11. 22) bestimmt in seinem Artikel 229, daß die Verwaltungsbehörde I. Instanz (Starostwo) ein Wasserbuch nebst einer Sammlung von Wasserlizenzen und Urkunden zu führen hat, in dem sämtliche im Kreise bereits bestehenden, sowie neu erworbenen Wassernutzungsrechte einzutragen sind. Auch die Wassergenossenschaften (Deichverbände) sind im Wasserbuch aufzuführen.

Als Wassernutzungsrechte, welche ins Wasserbuch einzutragen sind, führt der Art. 45 des Wassergesetzes folgendes auf:

1. Rechte zum Gebrauch und Verbrauch sowie zur Ableitung von Wasser,
2. Rechte, um Wasser oder andere Flüssigkeiten in einen Wasserlauf einzuleiten,
3. Rechte zur wesentlichen Veränderung am Flussbett,
4. Rechte zur Hebung und Senkung des Wasserpiegels,
5. Rechte zum Bau oder wesentlichen Veränderung von Brücken, Stegen, Rohrleitungen und Kabeln über und im Wasser,
6. Rechte zum Bau von Hafen Anschluß-Schiffstationen,
7. Rechte zur Errichtung öffentlicher Badeanstalten,
8. Rechte zur Errichtung ständiger Fähren.

Zu 1 und 2 ist zu bemerken, daß diese Bestimmungen für eine mittelbare und unmittelbare Benutzung des Wasserlaunes, sowie für oberirdisches und unterirdisches Wasser (Grundwasser) gelten. Diese Rechte bleiben lt. Art. 252 des Wassergesetzes bestehen, wenn sie auf besondere Titel beruhen. Ist letzteres nicht der Fall, so bleiben sie nur soweit und solange bestehen, als rechtmäßige Anlagen zur Ausübung der Rechte vorhanden sind, vorausgesetzt, daß diese Anlagen vor dem 1. Januar 1913 errichtet sind. Ist ein Erwerbsnachweis für ein Wassernutzungsrecht nicht beizubringen, so kann der Inhaber des Rechtes die Vermutung der Rechtmäßigkeit für sich in Anspruch nehmen, wenn er nachweist, daß er das Recht bereits vor dem 1. Januar 1913 ausübte, jedoch mit der Einschränkung, daß die Vermutung nicht für denselben gilt, welcher vom 1. Januar 1913 bis 1. Januar 1923 einen Widerspruch gegen die Ausübung des Rechtes bei der zuständigen Behörde geltend gemacht hat. Ein Recht, ein fließendes Gewässer, welches aufrecht erhalten bleibt, in der vorbezeichneten Art zu benutzen, muß bis zum 27. 11. 1927 zur Eintragung ins Wasserbuch ordnungsmäßig angemeldet sein. Andernfalls erlischt es mit dem Tage und kann nur durch Verleihung wieder erworben werden. Ist das Wassernutzungsrecht im Grundbuch eingetragen, was selten der Fall ist, so braucht es nicht ins Wasserbuch eingetragen zu werden.

Auf Grund der Verordnung des Ministers für öffentliche Arbeiten vom 7. 5. 1924 betr. den Art. 229 des neuen poln. Wassergesetzes wird in § 13 angeordnet, daß auch Fischereirechte ins Wasserbuch einzutragen sind, wenn die bestehenden

Fischereigesetz eine Eintragung vorschreiben, wie im ehemaligen preuß. Teilstück des § 11 des Fischereigesetzes v. 11. 5. 1916 (preuß. Gesetz S. S. 55). Hier nach sind nur diejenigen beschränkten oder unbeschränkten Fischereirechte an solchen Wasserläufen einzutragen, bei denen das Fischereirecht sich nicht auf das Eigentum an Gewässern stützt. Hierzu ist zu bemerken, daß das Eigentum an den schiffbaren Gewässern dem Staate zusteht. Bei den übrigen Binnengewässern steht dem Anlieger das Eigentumsrecht zu. Die Fischereirechte auf fremden Eigentum bleiben aufrecht erhalten, wenn sie am 30. 4. 1914 bestanden haben, ihr Bestehen nachgewiesen und die Eintragung ins Wasserbuch beantragt wird. Ist der Erwerbsnachweis, die Verleihungsurkunde und Kaufverträge usw. nicht vorhanden, so kann die Rechtmäßigkeit des Fischfangs auf Vermutung gegründet werden, wenn nachgewiesen wird, daß das Fischereirecht seit dem 1. Mai 1884 ausgeübt wurde. Diese Vermutung gilt nicht für beschränkte Fischereirechte. Solche sind stets genau nachzuweisen. Als beschränkte Fischereirechte kommen in Frage: Fischfang für den häuslichen Gebrauch (zu Tisches Notdurft), Rechte zum Fangen besonders benannter Fische, Rechte mit Beschränkung auf eine gewisse Zeit und Rechte zur Anwendung bestimmter Fangmittel. Bei letzterem ist eine Beschränkung nur dann vorhanden, wenn das Fischereirecht mit den benannten Fangmitteln nur für sich allein besteht, also nicht in einem unbeschränkten Fischereirecht enthalten ist, wie es vielfach bei Aalsfanglizenzen der Stauanlagen vorkommt.

Die Eintragung der Fischereirechte soll nach dem im ehemaligen preußischen Teilstück gültigen preußischen Fischereigesetz bis zum 15. April 1927 erfolgen.

Das Wasserbuch ist eine Einrichtung, welche bei der Verwaltungsbehörde 1. Instanz, das sind die Starostwo, geführt wird, zwecks Eintragung vorgenannter Wasserrechte. Es ist mit dem Kataster- und Grundbuch zu vergleichen, in welchem der Besitz sowie die Besitzrechte und Pflichten eingetragen werden. Im Wasserbuch bzw. Fischereibuch werden die auf den Grundstücken beruhenden vorgenannten dinglichen Rechte eingetragen. Näheres über die Eintragung sowie die Anträge nebst Unterlagen ist aus der vorgenannten Ministerialverordnung vom 7. Mai 1924 zu ersehen. Bemerkenswert ist, daß die Wasserbuchbehörde das eigentliche Wasserbuch in Form einer vorgeschriebenen Liste anzulegen hat. Außerdem muß sie eine Sammlung von Wasserakten (Übersichtskarten 1 : 100 000, Situationsplan der Anlage, Längsschnitt und nötigenfalls auch Querschnitt des Flusslaufes, Zeichnungen der Schleusen, Brücken und Turbinen usw.) in Aktenformat und drittens eine Dokumentensammlung (Abschrift behördlicher Verordnungen betr. die Wasserbucheintragungen) anlegen. Das Wasserbuch erhält einen Anhang, in welchem die Wassergenossenschaften eingetragen werden.

Zur Eintragung der Genossenschaften ist besonders anzugeben: Die Gemeinde und das Dorf, Kreis, Wojewodschaft, wichtige Zusatzbestimmungen über Zweck der Genossenschaft, Art und Berechnung der Anteile, Vorstand und Aufsichtsbehörde, Verzeichnis der Mitglieder der Genossenschaft oder deren Anzahl, Verzeichnis des Vorstandes oder Ausschusses mit jeder, eigenhändige Unterschriften der für die Genossenschaft zeichnenden Personen.

Bemerkenswert ist es, daß der § 5 der Ausführungsbestimmungen ausdrücklich besagt, daß in die Wasserbücher einzutragen sind: Rechtskräftige Genehmigungen zur Benutzung von öffentlichen und privaten Gewässern.

Bei der Eintragung von Rechten ins Wasserbuch hat der Inhaber der Rechte einen entsprechenden Antrag beim Starostwo zu stellen, in welchem die Rechte anzuhören sind, deren Eintragung beantragt wird. Diesem Antrag ist beizufügen: eine Übersichtskarte, ein Längsschnitt des Flusses (bei Stauwerken so weit der Rückstau reicht), nötigenfalls Querprofile des Flusses, Zeichnungen von Brücken, Schleusen, Überfällen, Turbinen und Wasserrädern usw. Ferner sind beizufügen Dokumente zw. als Nachweisung des Rechtes evtl. Erklärungen (möglichst eidesstattliche Versicherungen) nicht interessierter Personen, Erklärungen darüber, daß

die Einrichtung vor dem 1. Januar 1923 errichtet wurde und bei Fehlen der Genehmigungsdokumente darüber, daß das Wasserrecht vor dem 1. Januar 1923 schon ausgeübt wurde. Außerdem sind beizufügen amtliche Auszüge aus den Grundbüchern, sowie ein Nachweis derjenigen Personen, welche durch das Recht beeinflußt werden, sowie evtl. Erklärungen dieser Personen. Bei Stauanlagen gelten als solche Interessenten der ober- und unterhalb liegende Staubsitzer, sowie die im Stausegebiet liegenden Grundstücksbesitzer.

Die zeichnerischen Unterlagen sollen in A4-Format (21 X 33 cm) in einem Hefte oder zwischen 2 Pappecken eingeschüttet eingereicht werden. Sie erhalten zweckmäßig technische Erläuterungen über die Anlage, die Stauhöhe, Wassermenge, die Flutöffnungen usw. Den Antrag nebst Unterlagen prüft die das Wasserbuch führende Behörde, die die Eintragung ins Wasserbuch erklärt, weitere Untersuchungen anstellt, oder die Eintragung ablehnt. Empfehlenswert ist es, die Eintragungsunterlagen, besonders bei Wassertriebwerken, in dreifacher Ausfertigung einzureichen, weil dann der Triebwerksbesitzer nach der Eintragung ein Exemplar der Unterlagen erhalten kann und seine Dokumente stets zur Hand hat. Außerdem kann der Wasserrechtsbesitzer auf Antrag vom Starostwo gegen Zahlung der Gebühr Abschriften bekommen von den amtlichen Verhandlungen und den Eintragungen.

Die Besorgung der rechtlichen und technischen Unterlagen macht oft recht große Schwierigkeiten, weshalb es den Staubsitzern zu empfehlen ist, sich gegebenenfalls an einen technischen Sachverständigen zu wenden. Die Anfertigung der technischen Unterlagen übernimmt auch die

Motorisationsabteilung der Westpolnischen landw. Gesellschaft Poznań, ul. Zwierzyniecka 13.

25 Jagd, Fischerei und Vogelschutz.

25

Aussehen von Wild.

Die Wildbestände sind in der Wojewodschaft in den letzten Jahren so zurückgegangen, daß mit den vorhandenen Resten ein Wiederaufbau der Jagd kaum denbar ist. Im Anschluß an Erfahrungen, die Jagdverbände in der Provinz Ostpreußen durch das Aussehen von Wild in den letzten Jahren erzielt haben, ist beabsichtigt, frisches Wild auszusehen; entweder allein auf größeren Jagdbezirken oder gemeinsam durch Zusammenschluß verschiedener Jagdreviere. Eine schlesische Firma bietet Wild an. Für Hasen werden etwa 40 Goldmark, Fasanen etwa 25 M., Kaninchen etwa 6 M. für das Stück, Rebhühner etwa 30 M. für das Paar verlangt. Die Preise erscheinen sehr hoch, sind aber wohl noch abzuändern.

Um zunächst festzustellen, ob Interesse für diese Frage ist, bitten wir uns Wünsche und Vorschläge in dieser Sache möglichst umgehend zulommen zu lassen.

Westpolnische landwirtschaftliche Gesellschaft Poznań, ul. Fr. Matajewala 39 I.

29

Landwirtschaft.

29

Die Posener Landwirtschaft der letzten drei Monate.

von Ing. agr. Kargel.

Infolge des ausgebrochenen Getreidestreits konnten die zweimal im Monat erscheinenden Berichte über die Posener Landwirtschaft nicht in ununterbrochener Folge weitergeführt werden. Wir wollen daher heute zusammenfassend einen Rückblick auf die verflossenen 3 Monate machen und das Wichtigste kurz herausgreifen.

Die zweite Hälfte des Monats August war stark verregnert. Auch im September hat der viele Regen die Erntearbeiten, so weit sie im Vormonat nicht beendet werden konnten, sehr erschwert. Der Oktober aber war dagegen verhältnismäßig warm und trocken, so daß die Ernte der Hackfrüchte gut vorstatten gehen konnte. Von dem reichlichen Regen im September wurde allerdings ein geringer Prozentsatz, und zwar meist nur jene Gegenden betroffen, welche durch die

langandauernde Nässe im Frühjahr die Frühjahrsbestellung weit hinauschieben mußten. Viel mehr hat die Grummeternte gelitten, die stellenweise über 3 Wochen trocken mußte, bis sie geboren werden konnte. Die ungedeckten Getreidescho' er hat der Regen teilweise im Dach zum Ergrünen gebracht. Den Hackfrüchten und Futterpflanzen war hingegen die niederschlagsreiche Zeit, verbunden mit noch recht warmen Tagen äußerst günstig, so daß der drohende Futtermangel teilweise wieder behoben wurde. Die tiefer gelegenen anmoorigen Wiesen liefern einen zufriedenstellenden zweiten Schnitt und nur auf leichteren, höher gelegenen Wiesen befriedigte die Grummeternte nicht ganz.

Die Herbstbestellung konnte ohne nennenswerte Störungen vor sich gehen und auch rechtzeitig beendet werden. Doch gewähren die Saaten nicht ein vollaus befriedigendes Bild. Anfangs September wurde mit der Herbstbestellung begonnen, und um die Mitte September herum konnte man bereits aufgegangene Roggensäaten beobachten. Die Ursachen, daß die Saaten trotz des günstigen Wetters sich nicht überall gut entwickelt haben, dürfte darin zu suchen sein, daß das Saatbett bei der Bestellung noch zu locker lag und keine Zeit hatte, sich genügend zu setzen. Die junge Saat kann in dem lockeren Boden keinen festen Fuß fassen und muß naturgemäß im Wachsen zurückbleiben. Eine zu tiefe Furche ist meist schädlich, besonders wenn die Vorfrucht Raps, Klee, Bohnen und andere Tiefwurzler oder Hackfrüchte waren. Diese Pflanzen hinterlassen eine sehr gute Gare und durch ihre starken Wurzeln eine gute Lockerung des Bodens. Gibt man diesen Schlägen eine tiefe Furche, so zerstört man Gare, Balterien und natürliche Bodenlockerung.

Sehr gut hat sich bei der Herbstbestellung die Druckrolle bewährt. Durch ihre Anwendung wird Arbeit erspart, da dann das Nachlegen fortfällt. Die Anwendung der Druckrolle bietet uns auch noch andere Vorteile. Durch die Druckrolle wird die Saat innig an die Erde angedrückt und feimt dadurch schneller und gleichmäßiger als ohne Druckrolle. Durch die Dichtung der oberen Bodenschichten in den Drillreihen vermittels der Druckrolle entsteht da, wo die Saat liegt, eine lebhafte Wassertätigkeit, welche im Verein mit der guten Lage der Saat ein energisches Wachstum der jungen Pflanzen hervorruft. Besonders kräftig entwickelt sich auch das Wurzelsystem. Eine Pflanze mit kräftigen Wurzeln bestockt sich auch stärker, und es ist leicht begreiflich, daß man bei Anwendung der Druckrolle an Saatgut sparen kann. Eine starbewurzelte Pflanze widersteht den Winterungsschäden, sei es Frost oder große Trockenheit, besser als eine junge mit schwachen Wurzeln. Die Druckrolle bildet daher in gewisser Hinsicht einen Schutz gegen das Auswintern des Getreides. Bei Saaten ohne Druckrolle treibt der Wind bei trockenem Wetter die lose Erde zum Teil von den Wurzeln und jagt die Pflanzen so hin und her, daß sie ganz losgelöst stehen und dann auswintern. Als sehr gut hat sich die Original Löffersche Druckrolle, Modell 10, bewährt, die bei der Maschinen-Abteilung der Landw. Hauptgesellschaft, Poznań, Wjazdowa 3, zu haben ist und deren Anschaffung wir den Landwirten nur bestens empfehlen können. Die Druckrollen können auch bei der Frühjahrsbestellung, ganz besonders beim Rübenbau, wesentliche Dienste leisten.

Ein weiteres Mittel, der Auswinterung vorzubeugen, besteht in raschen Abfluß allen überschüssigen Wassers. Dieses Aufstauen und Ausfrieren der obersten Ackerkrume trägt viel zur Vergrößerung des Schadens bei. Das Wasser nimmt nach dem Gefrieren um $\frac{1}{10}$ größeren Raum ein, als vor dem Gefrieren und verursacht auf diese Weise das Zerreissen der Wurzeln. Durch das Aufstauen der obersten Schicht gleitet dieselbe an den Pflanzen herunter. Und die Pflanzen, die mit ihren tieferen Wurzeln noch in gefrorenem Boden stehen, entblößen ihre oberen Wurzelpartien, die dann leicht dem nachfolgenden Frost unterliegen oder infolge der Blockierung vertrocknen können. Gefriert der oberflächlich aufgetaute Boden gleich darauf zum zweiten Mal, so hebt sich infolge der Volumenvergrößerung die oberste Schicht abermals und zieht die in ihr steckenden Teile der Pflanzenwurzeln

mit empor. Da aber die Wurzelpitzen noch in den tieferen bereits früher gefrorenen Bodenschichten stecken und diesem Zuge nicht folgen können, zerreißen sie. Ein häufiger Wechsel von Frost und Tauwetter lockert den Zusammenhang zwischen Boden- und Pflanzenteilen derart, daß die Pflanzen unter der austrocknenden Winterung im Frühjahr dann leicht zu Grunde gehen. Je mehr Wasser nun im Boden vorhanden ist, um so stärker treten diese Nachteile in Erscheinung. Boden mit armer wasseransaugender Kraft wie Moor- und humusreicher Ton- und Lehmboden ist deshalb mehr gefährdet als leichter Sandboden. Aus diesem Grunde ist es auch nicht zweckmäßig, zur Winterung Stallung zu geben, weil dieser den Boden noch mehr lockert und die Feuchtigkeit aufsaugt. Durch rechtzeitiges Pflügen im Herbst kann sich der Boden setzen und nimmt nicht so viel Feuchtigkeit auf. Stauende Nässe wird durch Drainageanlagen beseitigt; das überschüssige Wasser wird durch Anlegung von Wasserfurchen rasch abgeleitet. Stauende Nässe schließt die Luft ab und gibt somit Anlaß zur Fäulnis der Wurzeln. Doch auch leichte Böden können im schneearmen Winter zum Ausfrieren der Saat führen, wenn diese sich im Herbst nicht entwickeln konnten. Wegen der lockeren Bodenbeschaffenheit des Sandbodens wird das Eindringen der kalten Luft in den Boden erleichtert und die Wasserdampfung in hellen Nächten bei wasser dampfärmer Luft gesteigert, wodurch sich der Boden stark abkühlt. Stärker betroffen werden die dem Lustzug ausgesetzten Flächen. Ein Schutzmittel ist in diesem Falle für die Saaten eine rauhischollige Oberfläche, der Anbau frostsicherer Sorten und eine Schneedecke.

Ist jedoch die Winterung im Herbst zu üppig gewachsen, was oft durch einseitige, zu starke Stickstoffgabe geschieht, vor allem, wenn noch mit Stickstoff im Herbst gedüngt wird und die Vorfrucht eine Hülsenfrucht war, so kann sie in schneereichen Gegenden infolge der vielen Blattmasse leicht ausfaulen. Roggen ist auch hier wieder empfindlicher als der Weizen, da der Weizen weniger Blätter im Herbst bildet und daher nicht so leicht erstickt wie der Roggen.

Die Kartoffelernte entspricht ungefähr der vorjährigen, der Stärkegehalt ist jedoch geringer. Die Zuckerrübenernte ist quantitativ und qualitativ besser als die vorjährige. Der Ertrag schwankt zwischen 110 und 150 Ztr. pro Morgen.

Von den tierischen Schädlingen haben die Engerlinge einen sehr großen Schaden an den Zuckerrüben angerichtet und an der Winterung der Drahtwurm. Auch möchten wir noch nachträglich einen erwähnen; dieses Insekt hat zwar keine landwirtschaftlichen Kulturpflanzen geschädigt, jedoch einen Zierstrauch, der fast in jedem landwirtschaftlichen Betriebe anzutreffen ist. Wenn wir uns die Blätter vom Flieder ansehen, so können wir an ihnen ähnliche Erscheinungen wie an den Blättern von der Rübe, die von der Runkelsliege beschädigt wurde, feststellen. Diesen Schaden hat die Larve eines Kleinschmetterlings, der Fliedermimernotte, angerichtet und zwar in einzelnen Gegenden in sehr erheblichem Umfang.

Die Wirtschaftslage der Landwirtschaft ist eine müßliche. Der gegenwärtige günstige Preisstand des Getreides kann infolge des Rückgangs der Ernterückträge und infolge der großen Steuerlasten für die Wirtschaft nicht ausgenutzt werden. Die Nachfrage nach Kartoffeln ist gering, so daß auch durch den Verkauf derselben die Geldknappheit nicht behoben werden kann. Aus allen Teilen der Provinz hören wir Klagen über das starke Faulen der Kartoffeln. Wir müssen wenigstens trachten, die großen Verluste, die uns daraus in diesem Jahr entstehen, herabzudrücken.

Bekanntlich liebt die Kartoffel einen in guter Kulturstehenden leichteren bis mittleren Boden. Die Haltbarkeit der Kartoffel vom schweren Boden ist geringer als vom leichteren. Der trockene Sommer hielt das Wachstum der Kartoffeln zurück. Der viele Regen in der zweiten Augusthälfte und im September, verbunden mit noch recht warmen Tagen, verursachte ein rasches Wachstum der Kartoffeln, wobei viel Wasser aufgenommen wurde, ohne daß die Stärkebildung gleich Schritt halten konnte. Hoher Stärke- und geringer Wasser-

gehalt macht aber die Kartoffel gegen die vielen Fäulnisbakterien widerstandsfähiger. Die Zahl der Kartoffelkrankheiten ist sehr groß und viele von ihnen sind noch gar nicht bekannt. Zum guten Gedeihen brauchen diese Fäulnisbakterien, die Erreger der Kartoffelfäule, Luft, Wärme und Feuchtigkeit. Wir können durch möglichste Unterbindung einzelner dieser lebenswichtigen Faktoren der Fäulnis vorbeugen. Die Luft dürfen wir nicht absperren, da die Kartoffel als lebendes Wesen selbst Luft benötigt. Die Keimfähigkeit der Kartoffeln aus schlecht durchlüfteten Mieten ist sehr herabgesetzt. Die Kartoffeln scheiden infolge des sich ständig abspielenden Atmungsprozesses in der Miete Kohlensäure aus, die in schlecht durchlüfteten Mieten zurückbleibt und die Lebensenergie der Kartoffeln angreift.

Schurig hat einen Versuch im großen durchgeführt und 100 Kgr. Kartoffeln über der Erde eingemietet, 100 Kgr. halb in die Erde und weitere 100 Kgr. ganz in den Boden versenkt. Beim vergleichenden Ausbauversuch im nächsten Jahre zeigte es sich, daß die normal überwintereten Kartoffeln als Saatkartoffeln sehr gut brauchbar waren, während die über Winter tiefer eingesenkten Kartoffeln nur einen sehr kümmerlichen Bestand lieferten und nur 32 Kgr. je Morgen gegeben haben, also vollkommen ungeeignet zur Saat waren.

Auch eine gewisse Wärme ist zum guten Gedeihen der Fäulnisbakterien erforderlich. Bei einer bestimmten Temperatur gedeihen diese Bakterien am besten. Man bezeichnet diese Temperatur als das Optimum. Fällt oder steigt die Temperatur über dieses Optimum, dann verlangsamt sich der Lebensprozeß der Bakterien und hört, wenn eine gewisse Grenze nach unten oder oben überschritten wird, ganz auf. Eine Steigerung der Mietentemperatur über das Optimum kommt bei der Überwinterung der Kartoffeln nicht in Frage, weil dadurch auch der Lebensprozeß der Kartoffeln nur erhöht würde und schließlich auch der Reimling der Kartoffel in Mitleidenschaft gezogen und abgetötet werden könnte. Diese Optimumtemperatur schwankt bei den meisten Bakterien zwischen 18 und 30° C. Für die Bekämpfung der Fäulnisbakterien bei der Überwinterung der Kartoffeln kommt daher nur die niedrige Temperatur in Frage, bei deren Einhaltung auch die Lebensfunktionen der Bakterien herabgesetzt oder ganz unterbunden werden. Die Kartoffel verträgt ohne Schaden eine Temperatur von -0,8° C., so daß die beste Einmiettemperatur für die Kartoffeln wenige Grade über 0° C. ist. Nimmt auch die Kartoffel manchmal einen süßlichen Geschmack an, so ist dies noch kein Zeichen dafür, daß sie erfroren ist. Zur Erhaltung des Lebensprozesses muß die Kartoffel die in ihr aufgespeicherte Stärke in löslichen Zucker umwandeln. Diese Umwandlung besorgen ständig gewisse, in der Kartoffel vorhandene Enzyme. Sinkt nun die Mietentemperatur fast auf 0° C., so ist auch der Lebensprozeß der Kartoffel sehr gering und verbraucht gar nicht mehr immer wieder zur Erhaltung des Lebens neugebildeten Zuckers in der Kartoffel, und sie nimmt einen süßlichen Geschmack an. Mit der Steigerung der Temperatur wird auch der Lebensprozeß der Kartoffel erhöht, der Nährstoffbedarf wird größer und der aufgespeicherte Zucker wird in wenigen Tagen verbraucht. Der süßliche Geschmack geht daher von selbst verloren, wenn wir die Kartoffel für einige Tage in Zimmertemperatur bringen. Praktisch ist dieser Umstand auch so weit von sehr großer Bedeutung, weil die Kartoffeln durch zu hohe Mietentemperatur sehr an Futterwert verlieren. Der geistige Lebensprozeß geht auf Kosten der in der Knolle aufgespeicherten Reservestoffe, vor allem der Stärke, vor sich.

Schließlich müssen wir noch dafür sorgen, daß die in der Miete sich bildende Feuchtigkeit abziehen kann. Auch sie stellt einen unbedingten Lebensfaktor für die Fäulnisbakterien dar. Praktisch wird es so gehandhabt, daß man auf der Mietensohle eine Durchlüftung anbringt, indem man ein spitzwinkliges Lattengestell auf dem Boden entlang führt, so daß die Kartoffeln in der Miete hohl aufliegen — oder man legt Drainröhren in die Mietewände ein, um auf diese Weise die feuchte, kohlensäurereiche, warme Luft abzuführen. Beim Eintritt der Fröste werden die Röhren entfernt. Im Winter muß die Mietentemperatur alle 3—4 Wochen gemessen werden. Steigt

im Frühjahr die Temperatur in der Miete auf 10—12° C., dann müssen die Kartoffeln aus der Miete herausgenommen werden. Mietenthermometer können von der Ackerbau-Abteilung auf Wunsch besorgt werden. Für die Gesunderhaltung der Kartoffeln ist vor allem eine starke Strohschicht in der Kartoffelmiete erforderlich. Das Stroh saugt die Feuchtigkeit auf, regelt die Wärme und die Luftzirkulation. Es ist ferner nicht angebracht, die Winterdecke vor Eintritt stärkerer Fröste den Mieren zu geben.

Eine andere Möglichkeit, die Kartoffeln für Futterzwecke, besonders bei anhaltender, nasser Witterung während der Ernte mit nur geringen Verlusten zu überwintern, besteht im Einsäuern derselben. Bei richtiger Ausführung der Einsäuerung können die Verluste auf nur 5% herabgedrückt werden. Gut eingefärbte Kartoffeln halten sich unter Umständen bis zur nächsten Ernte und noch länger. Die Hauptbedingung des Gelingens ist dichte Lagerung unter möglichstem Luftabschluß und Erzielung von Milchsäuregärung. Durch das Austreiben der Luft aus der Miete werden die luftbedürftigen Essigsäure-, Buttersäure- und andere Bakterien nicht zur Entwicklung gelangen, wohl aber in überwiegenderem Grade die Milchsäurebakterien. Zusatz von Hähnchen oder Kaff ist nicht empfehlenswert, weil mit diesen Stoffen zuviel Luft in die Miete gelangt, deren Auspressung dadurch erschwert wird, und weil mit diesen Stoffen zugleich auch eine starke Infektion des Futters verbunden ist. Aus diesem Grunde soll man auch alle angesauerten und fäulnisverdächtigen Kartoffeln entfernen. Wegen des Stärkereichtums der Kartoffeln bilden dieselben vor allem für die säurebildenden Spaltpilze einen guten Nährboden.

Für das gute Gelingen der Sauerfutterbereitung ist aber auch die Beschaffenheit der Grube von großer Bedeutung. Gruben mit undurchlässigem Boden und Wandflächen sind den einfachen, in die Erde eingeschnittenen, vorzuziehen. Gemaute Gruben werden durch einen Goudronanstrich undurchlässig gemacht. Bei Einsäuerung von rohen Kartoffeln müssen die Wände wasserdicht sein und alle faulen Knollen entfernt werden. Die Kartoffeln können auch unzerkleinert bleiben, die Zwischenräume müssen jedoch besonders an den Ecken und längs der Wandungen mit einem geeigneten Material, wie Rübenblätter, Rübenstückchen oder Kartoffelpülpel ausgefüllt werden. Es empfiehlt sich daher, zu unterst eine Rübenblätterschicht in der Stärke von 15 cm zu geben und diese festzutreten. Auf diese bringt man eine ungefähr 30 cm starke Kartoffelschicht und tritt sie in die darunterliegende Schicht ein. Es folgen dann abwechselnd Blätter- und Kartoffelschichten. Zu oberst wird eine Lage von Hähnchen, Kaff oder Dachpappe aufgebracht und mit einer $\frac{1}{2}$ m starke Erdschicht zugesetzt. Die sich in der Erde bildenden Risse und Spalten müssen täglich geschlossen werden, damit keine Luft ins Innere eindringen kann. Der Inhalt der Grube soll auch nach dem Sezen der Bedeckung die angrenzenden Bodenschichten etwas übertragen, damit sich auf der Grube kein Wasser ansammeln kann. Die Breite der Grube beträgt 2—5 m, die Tiefe 2—3 m, die Länge wird nach der einzuhänernden Masse bestimmt.

Neben einer zweckentsprechenden Miete kann das gut Gelingen des Einsäuerns von Kartoffeln durch die Impfung der Masse mit Milchsäurerenkulturen sehr gesichert werden. Die wilden Milchsäurebakterien, die neben anderen Bakterien überall vertreten sind, und daher auch in dem einzusäuern Material, zersetzen die Stärke in Milchsäure. Da aber im sauren Nährboden die anderen Bakterien nicht gut gedeihen können, wird ihre nachteilige Wirkung zurückgedrängt. Führen wir daher noch künstlich Milchsäurebakterien zu, so schalten wir die schädlichen Einflüsse der anderen Bakterien von vornherein fast ganz aus. Hat die Masse einen gewissen Säuregrad erreicht, so hört die Tätigkeit der Milchsäurebakterien auf. Will sich daher der Landwirt vor allzu großen Nährstoffverlusten bewahren, dann liegt es nur in seinem Interesse, wann er vor den geringen Kosten, die ihm aus der Anwendung der Milchsäurerkultur entstehen, nicht zurücktreten.

Wir sind gern bereit, jede nähere Ausklärung über die Anwendungswelche der Milchsäurekulturen zu ertheilen und Milchsäurekulturen zu verschaffen, wenn sich eine genügende Anzahl von Landwirten zum Bezug von Milchsäurekulturen meldet. Anmeldungen sind an die Ackerbau-Abteilung der W. L. G. zu richten. Die Einführung kann jederzeit geschehen. Ist es nicht möglich, die Kartoffeln unmittelbar nach der Ernte einzusäuern, dann bietet man sie erst ein u. säuert sie, wenn man über freie Zeit verfügt, ein. Roh eingesäuerte Kartoffeln sind nur für die Wiederkäuer geeignet. Sollen jedoch die Kartoffeln an Schweine oder Pferde versüttet werden, so müssen sie nach der Entnahme aus der Grube gedämpft werden. In diesem Falle empfiehlt es sich, das Einsäuern von gedämpften Kartoffeln dem Einbringen von rohen vorzuziehen. Auch beim Fehlen von wasserundurchlässigen Gruben sollen nur gedämpfte Kartoffeln eingesäuert werden, da von diesen das sich bildende Fruchtwasser fast vollständig aufgesogen wird.

Schließlich möchten wir noch die Beser auf die in der Provinz jetzt stattfindenden Obstschauen aufmerksam machen. Die Besucher dieser Obstausstellungen haben Gelegenheit, sich mit den wichtigsten, bei uns vorkommenden Obstsorten vertraut zu machen und auch sonst manches Gehenswerte und Wissenswerte kennen zu lernen. Vom 23.—26. Oktober fand eine Obstschau in Rogasen und vom 7.—9. November eine solche in Neutomischel statt. Beide erfreuten sich eines sehr guten Besuches. Weitere Obstausstellungen finden statt: am 15. und 16. November in Gnesen, am 23. November in Podlaskie województwo im Kreise Wongrowitz und am 28., 29. November in Schubin und Bromberg.

Westpolnische landwirtschaftliche Gesellschaft. Ackerbau-Abteilung.

30

Marktberichte.

30

Marktbericht der Landwirtschaftlichen Hauptgesellschaft, Tow. z ogr. odp. zu Poznań, vom 14. November 1924.

Gefreide: Die allgemeine Gelbsknopfheit blieb nicht ohne Einfluss auf den Getreidemarkt. Der Mehlabatz stößt, aus welchem Grunde die Mühlen nur kleine Quantitäten Roggen annehmen. Der Preis ist insgesessen in der vergangenen Woche gefallen. In den letzten Tagen belebte sich der Markt, da das Angebot sehr klein ist. Weizen hatte ruhiges Geschäft infolge schwierigen Abschusses in Weizenmehl. Amerikanisches Weiz soll angeblich billiger angeboten werden. Fest liegt der Markt in Braugewerbe weil das Ausland wieder als Käufer austritt und billige Ausüberscheine noch in Händen der Exportoren sind. In Hafener entwickelte sich lebhafes Geschäft. Die Militärbehörden traten als Käufer auf. Die Preise haben allerdings ihre alte Höhe noch nicht erreicht.

Wir geben vermittebt bekannt, daß wir **Getreidesorten** zum Sortieren und Reinigen von Saatgetreide in den verschiedensten Größen sowie **Schneckenarten**, 2 Meter hoch, welche die Angelinen und rundlichen Beimischungen aus jeder anders geformten Fruchtart — wie Getreide als auch sonstigen Samenreien — ausscheiden, ferner **Beizmaschinen** verschiedener Systeme zum automatischen Beizen sämtlicher Getreidesorten hereinbekommen haben und die **Waggonen** auf Wunsch jederzeit in unseren Ausstellungsräumen in der ul. Wyszyńskiego 3 (Rathaus) vor Ihnen. Gleichzeitig empfehlen wir Original-Jahne-Patent-Schnellräumfänger mit eingebauter Schnecke, Quetsche und Schlammpfänger in tierediger und ovaler Bauart. Original-Jahne-Glatzstroh-Breitdreschmaschinen in allen gangbaren Größen. Original-Miele-Zentrifugen und Original-Miele-Butterfässer, ebenfalls in den verschiedenen Größen. Bei Bedarf in Maschinenl. Autoöl, fettebeständig. Staufferset (konsistentes Fett). Wagenbett, Leders- und Kamelhaarreibriemen halten wir uns ebenfalls bestens empfohlen.

Hülsenfrüchte: Der Markt verkehrt lustlos. Das Ausland ist schwächer und Überbeschaffungen nimmt nur in reinzell und erstklassige Victoria-Erben auf. Die von dem Ausland geborenen Preise genügen dem Produzenten nicht, weshalb verschiedene Geschäfte nicht getätig werden konnten. In Wicken und Peluschen besteht wegen der niedrigen Preise kein Angebot. Die Landwirte lassen diese Erzeugnisse versütteln. In Lupinen konnten einzelne Geschäfte mit dem Ausland zustande gebracht werden. Es werden bezahlt für

Viktoria-Erben 3—40 Zloty per 100 kg. Felderben 18—24 Zloty per 100 kg. Beluga 15—18 Zloty per 100 kg. Wicken 14—16 Zloty per 100 kg. Blaulupinen 12—14 Zloty per 100 kg. Gelblupinen 12—16 Zloty per 100 kg. Seradella, neue 14—18 Zloty per 100 kg waggonweise, je nach Qualität und Lage der Station.

Tegillwaren. Das Geschäft besonders in Winerwaren ist lebhaft. Die Marktlage ist unverändert fest, zumal die Wollpreise anziehen. Wir leisten für die gute Qualität der von uns geführten Waren volle Garantie und empfehlen unseren Mitgliedern in ihrem eigenen Interesse, ihren Bedarf bei uns zu decken.

Wolle: Das Geschäft in Wolle ist etwas lebhafter geworden, wobei die Lodzer Industrie tritt als Käufer auf. Für erstklassige Wolle Vollschur sind bis 40 Dollar per Br. gezahlt worden. Wie sind noch weiter Käufer.

Wollumtausch: Wir tauschen bis auf weiteres für 4½ Pf. Schnuzwolle bzw. 3 Pf. gewaschene Wolle 1 Pfund beste deutsche Strickwolle ohne Zugbildung.

Mittwoch, den 12. November 1924.

Auftrieb: 32 Ochsen, 167 Bullen, 272 Kühe, 409 Kalber, 2500 Schweine, 479 Schafe. — Biegen. — Bielstein.

Es wurden gezählt pro 100 Rigo. Lebendgewicht:		
für Rinder I. Kl.	90	Zloty
II. Kl.	72—74	dito
III. Kl.	50—64	dito
für Kalber I. Kl.	108	dito
II. Kl.	84—86	dito
III. Kl.	70—74	dito
für Schafe I. Kl.	125	Zloty
II. Kl.	116	dito
III. Kl.	96—100	dito
für Schafe I. Kl.	62	dito
II. Kl.	54	dito
III. Kl.	—	dito

Tendenz: ruhig; Buchsbullen I. Klasse 84 Zl.
Schlacht- und Viehho: Poznan.

Freitag, den 14. November 1924.

Es wurden gezählt pro 100 Rigo. Lebendgewicht:

Auftrieb: 15 Bullen, 24 Kühe, 48 Kalber, 230 Schweine, 322 Schafe, 109 Schafe, 70 Biegen.

Es wurden gezählt pro 100 Rigo. Lebendgewicht:		
für Rinder I. Kl.	—	Zloty
II. Kl.	—	"
III. Kl.	—	"
für Kalber I. Kl.	—	Zloty
II. Kl.	—	"
III. Kl.	—	"
für Schafe I. Kl.	—	Zloty
II. Kl.	—	"
III. Kl.	—	"

Biebel, das Paar 6—8 Wochen alte 10—12 Zloty. 9 Wochen alte 14—17 Zloty. — Tendenz: ruhig; auf Schweine belebt.

Amtliche Notierungen der Posener Getreidebörsse vom 14. November 1924.

(Ohne Gewähr.)

Die Großhandelspreise verstehen sich für 100 kg bei sofortiger Waggon-Lieferung solo Verladestation in Zloty.)

Weizen	24.75—26.75	Buchweizen	—
Roggen	20.50—21.50	Chlortofeln	—
Weizenmehl	40.00—42.00	Fabriktofeln	3.40
Roggemehl I. Sorte	30.25—32.25	Roter Klee	—
Roggemehl II. Sorte	34.50	Weiße Klee	—
(65% incl. Säde)		Blauer Lupinen	—
Krautgerste	27.50	Gelbe Lupinen	—
Buttergerste	—	Wicken	—
Hasen	21.00—22.00	Roggengroß, solo	—
Beigentstele	14.00	gepreßt	—
Roggengleie	18.25	Heu, lose	—
Viktoria-Erben	—	gepreßt	—

Für Brauergeste Transaktionspreis, alle anderen Informationspreise. Tendenz: ruhig. Marktlage im allgemeinen unverändert.

Roggendurchschnittspreis.

Der Durchschnittspreis für Roggen beträgt im Monat Oktober pro Doppelzentner 22,19 zl.

Westpolnische landwirtschaftliche Gesellschaft. Abteilung V.

31

Maschinenwesen.

31

"Wotan"-Unterwindfeuerung.

Nachdem wir in unserer 60Pferdigens Wolsischen stationären Lokomobile in Starokla eine "Wotan"-Unterwindfeuerung eingebaut haben, stellen wir für Interessenten diese Anlage zur Bestichtigung.

Da die Lokomobile nicht ständig im Betrieb ist, werden wir dieselbe erstmalig am Freitag, dem 21. November 1924, zur Vorführung bereitstellen.

In Starokla halten alle von Ostrowo, Pleschen, Jaroschin, Schröda kommenden Personen über.

Von Posen fahren Züge um 840, 1120 vormittags.

Zurück nach Posen: 245 nachmittags.

Zurück nach Schröda: 241 (nur bis Schröda) nachmittags.

Zurück über Schröda nach Kempen z.: 409 nachmittags.

Um etwaige Projekte gleich bearbeiten zu können, werden Interessenten gebeten, das Kessel-Revisionsbuch mitzubringen und sich die Situation genau vorher anzusehen, auf welche Weise der im Kesselhause aufzustellende Ventilator sich anstreben läßt.

Eine normale Anlage für Brennereilesser von 30 qm Heißfläche, ohne Montage, ohne Antriebsvorlage und ohne Maurerarbeiten stellt sich ab Fabrik Posen, ohne Verpackung, auf ca. Zloty 1100,—.

Die Anlage ermöglicht die Verbrennung von Staubkohle, so daß gegenüber der Verwendung von Stückkohle eine Ersparnis von mindestens 30 % erreicht werden kann, abgesehen von der Frachtersparnis für die Kohle.

Landwirtschaftliche Hauptgesellschaft, Tow. z ogt. por. Maschinenabteilung.

Anstrichfarben als Erhaltungsmittel der Maschinen.

Dr.-Ing. Dr. rer. pol. K. Witzig, Schlesisch.

(Nachdruck verboten.)

Die Materialien, aus denen die landwirtschaftlichen Maschinen hergestellt werden, sind fast ausschließlich solche, die unter der Einwirkung von Lust, Feuchtigkeit, Staub usw. mehr oder weniger stark leiden.

Vor allem ist es das Eisen, das in seinen verschiedenen Arten als Gußeisen, Schmiedeeisen und Stahl Verwendung findet. Ferner wird in vielen Fällen Holz gebraucht, und aus Ersparnisgründen können die widerstandsfähigen Harthölzer nicht überall zur Anwendung kommen. Infolgedessen ist es nötig, die meisten Maschinenteile mit einem Überzug zu versehen, der widerstandsfähig gegen die Einflüsse von Lust und ihren Bestandteilen ist und auf diese Weise die eigentliche Oberfläche der Maschinenteile schützt.

„Schütze die Oberfläche!“ ist ein Schlagwort, das in Amerika dazu führte, daß das Verständnis für den Wert guter Anstrichmittel ganz außerordentlich erhöht wurde. Der Zweck eines Anstrichmittels wird ja vielfach verkannt. Manche meinen, daß es sich lediglich darum handle, den Gegenständen ein gesäßiges Aussehen zu geben, um sie leichter verlässlich zu machen, und es ist eigenartig, daß gerade beim Anstrich der landwirtschaftlichen Maschinen leuchtende Farben bevorzugt werden. Dienen haften aber manche Nachteile an, vor allem sind die lichtechten Farben in diesen Tönen sehr teuer, die billigen Farben sehr wenig lichtecht. Die Schönheit des Anstrichs ist infolgedessen nur von kurzer Dauer. Naheliegend ist nun, daß für Anstriche, die an sich nur eine kurze Lebensdauer haben, nicht immer die besten Bindemittel verwendet werden, daher kommt es dann, daß die Anstriche frühzeitig verderben und dem Rosten und Faulen der gestrichenen Gegenstände keinen Einhalt mehr tun können. Der Landwirt sollte sich darüber im klaren sein, daß der Hauptzweck des Anstrichs aber der ist, die Gegenstände aufs Beste zu erhalten und lieber auf Farbenfreudigkeit verzichten, wenn dadurch die übrigen Eigenschaften besser sind.

Alle Anstrichfarben bestehen aus einem Farbkörper und einem Bindemittel. Als Farbkörper kommen natürliche und künstliche Materialien in Frage. Die bekanntesten natürlichen Farbkörper sind die Erdfarben und verschiedene gemahlene Mineralstoffe, wie Kreide, Schwerspat und dergleichen. — Künstliche Farben sind zum Teil Mineralfarben, zum Teil solche, die als organische Farben bezeichnet werden. Gerade die künstlichen Mineralarben spielen eine Hauptrolle in Form von Bleiweiß, Zinkweiß und Lithopone, Mennige, Ultramarin, Chromgelb, Berlinerblau, Chromgrün und dergleichen. — Unter den organischen Farben sind es besonders die leuchtend roten, die einen vor trefflichen Ersatz für Zinnober und die weniger lichtechten künstlichen Zinnober darstellen.

Über die Herstellung der Farben läßt sich im Rahmen eines kurzen Aufsazes wenig sagen, da fast jede Farbe nach einem anderen Verfahren gewonnen wird. Mit der Herstellung derselben beschäftigen sich Spezialfabriken, die dieselben meist in fein pulverisiertem Zustande an die Verbraucher abliefern, die sie dann mit dem Bindemittel zu der eigentlichen Anstrichfarbe verarbeiten. Der Einfluß der Zusammensetzung der Farbkörper ist geringer als der des Bindemittels. Infolgedessen interessiert uns vor allem das Bindemittel. Als Bindemittel kommen ausschließlich ölige und lackartige Substanzen in Frage. Das bekannteste ist der Leinölfirnis. Reiner Leinölfirnis gibt ausgezeichnete Anstriche, hat aber den Nachteil, daß dieser verhältnismäßig weich und infolgedessen nicht sehr widerstandsfähig gegen mechanische Einflüsse ist. Deshalb werden landwirtschaftliche Maschinen, bei denen diese nicht zu vermeiden sind, mit lackhaltigen Anstrichen versehen.

(Fortsetzung folgt.)

35

Pferde.

35

10. Ausstellung und Versteigerung von Zuchtpferden.

Die Großpolnische Landwirtschaftskammer in Posen veranstaltete Mittwoch vormittag in der großen Ausstellungshalle neben dem Oberschlesischen Turm ihre 10. Ausstellung und Versteigerung von Zuchtpferden. Die Veranstaltung hatte sich eines großen Zuspruchs von Besuchern, besonders von Großgrundbesitzern, aber auch von Offizieren zu erfreuen. Der Katalog wies im ganzen 49 Nummern auf, und zwar 27 Hengste, 13 Stuten und 9 Wallache; zum Verkauf gestellt waren 22 Hengste, 8 Stuten und 7 Wallache. Die Kauflust war im Hinblick darauf gering, daß neben vereinzelten Brüttlingen doch ziemlich viel minderwertiges Material zum Verkauf stand und naturgemäß nur geringe Preise erzielte oder von den Besuchern zurückgekauft wurde. Von den Hengsten erzielten die beiden Tiere des bekannten Pferdezüchters Herrn von Derhen-Pempow, Katalognummer 17 und 19, die beide von Herrn Friedmann gekauft wurden, je 2500 zł, und der des Herrn Rittergutsbesitzers Reinking-Pierzchno, Katalognummer 2, den Herr Schendel-Ortowo kaufte, 2050 zł. Die übrigen Preise für Hengste bewegten sich zwischen 650—1950 zł. Von den ausgetragenen Stuten, deren Preise sich zwischen 650—3000 zł (für zwei) bewegten, wurden die meisten zurückgekauft, ebenso die Wallache, für die Preise zwischen 550—3000 zł (zehn für ein Paar) geboten wurden.

36

Rindvieh.

36

Die 109. Zuchtwiehauktion der Danziger Herdbuchgesellschaft

E. V.

die am 26. November d. J., vormittags 9 $\frac{1}{2}$ Uhr in Danzig-Langfuhr, Husarenkasernen I, stattfindet, ist wieder außerordentlich stark besucht. Der Katalog, der jetzt herausgekommen ist, weist auf 266 Stück Rindvieh, davon 68 frischzählige Bullen, ca. 130 hochtragende Kühe und ca. 70 hochtragende Füllen, außerdem 31 Eber und Sauen der großen weißen Edelschweinrasse (Yorkshire) von Mitgliedern der Danziger Schweinenzuchtgesellschaft. Die Ausfuhr nach Polen ist unbeschränkt. Grenze, Roll- und Paketwierdigkeiten bestehen nicht. Der Katalog, indem alles Nähere über Reisemöglichkeiten und die beste Bezahlungsart enthalten ist, wird Interessenten auf Anfordern kostenlos durch die Geschäftsstelle Danzig, Sandgrube 21, zugestellt.

41

Stenerfragen.

41

Einkommensteuer.

Die Frist zur Zahlung der Einkommensteuer läuft am 15. d. Mon. ab für alle diejenigen, welche die Besteuerung vor dem 31. Oktober erhielten, für alle anderen Steuerzahler 30 Tage, gerechnet vom folgenden Tage der Besteuerung ab. An diesem Tage müssen die fälligen Steuerbeträge in den Finanzkassen eingelaufen sein. Reklamationen entbinden nicht von der Zahlung bis zu diesem Termin. Die Verzugsstrafe beträgt 4 Prozent monatlich, außerdem kommen noch die Betreibungskosten hinzu. Bei gewährter Stundung sind nur 1 Prozent Verzugszinsen zu zahlen.

Westpolnische landwirtschaftliche Gesellschaft. Abteilung V.

Umsatzsteuer.

Laut Umlaufsverfügung des Finanzministers vom 12. Oktober d. J. darf der Umsatz nicht von der Erklärung des Zahlungspflichtigen abweichend festgesetzt werden, wenn der Zahlungspflichtige in der Erklärung über den angegebenen Umsatz die Bereitwilligkeit zum Ausdruck bringt, die Handelsbücher sowie sämtliche Unterlagen der Steuerbehörde bzw. der Einzahlungskommission vorzulegen, vorausgesetzt, daß die vorliegenden Bücher von der Kommission nicht als unrichtig erkannt werden. Der Zahlungspflichtige kann verlangen, bei Nachprüfung der Bücher anwesend zu sein. Er kann auch einen Vertreter entsenden. Wird der in den Büchern nachgewiesene Umsatz nicht angenommen, so muß dies protokollarisch begründet werden. Eine Abschrift des Protokolls ist dem Steuerzahler einzuschicken.

Westpolnische landwirtschaftliche Gesellschaft. Abteilung V.

46

Vereinswesen.

46

Die Telegrammadresse der Westpolnischen Landwirtschaftlichen Gesellschaft lautet fortan: „Welage-Poznań.“

Gemäß Artikel 59, Absatz 2 des Genossenschaftsgesetzes vom 29. Oktober 1920 wird die Blätter- und Mitgliederbewegung vom 31. Dezember 1923 nachbenannter Genossenschaften des Verbandes Landwirtschaftlicher Genossenschaften in Wettbergen T. z. hiermit veröffentlicht.

Name und Sitz der Spar. und Matrikel-Nr. Genoss. chafts-	Bestands- vermögen in Mitteln	Guthaben an Mitglieder in Mitteln	Gehalts- mittel in Mitteln	Summe der Aktien in Guthaben	Gefährte- lerei in Mitteln	Res- erven in Guthaben	Erlösen in Mitteln aus laufender Rechnung	Guthaben in Mitteln am 1. Januar	Guthaben in Mitteln am 31. De- zember	Summe der Aktien in Guthaben	Gewinn — Verlust in Mitteln	Zufluss aus Abgang in Mitteln	Mitglied- berungs- ende am Ende des Geschäfts- jahrs	Aktien- gehalt: Aktien- gehalt:		
Gnielkowo ..	11 964 326	24 313 520	879 303	1	12 400 002	49 557 146	308 439	43 285	28 818 637	17 586 406	—	834 163	47 500 935	+ 1 966 211	2 17 59	h. Krohn, B. Mühlbauer, E. Müller, F. Lüttichauer
Jachonna ..	18 570 241	145 000	17 756 147	1	16 001	36 487 294	3 05 048	65 539	14 378 531	11 084 986	—	—	28 484 100	+ 8 003 196	— 29 191	E. Müller, F. Lüttichauer
Zutrofin* ..	96 540 165	—	23 144 432	4	998 482 201	2 118 166 792	151022891	1515 161 505437207	1813 155 619	15 270 931	1 254 760 4092	109 171 816	+ 8 995 446	2 18 117	Gen. Röhrle, G. Lüttichauer	
Glecke ..	30 218 342	982 000	3 178 470	1	167 001	34 535 814	128 800	129 533	2 843 928	13 043 556	—	—	16 145 377	+ 18 389 937	1 1 59	Sart. It. Heller
Rönen ..	476 871	118 000	108 520	1	20 000	721 692	2 340	9 286	488 100	1 176 000	—	1 674 720	— 953 028	— 20 34	Gräfe, Glämann	
Stiaż ..	1 197 947	5 772 000	7 741	1	3 400	6 918 084	114 989	15 341	64 785	7 981 117	—	—	8 176 282	— 1 185 143	1 4 20	Gehl., Jürgens, h. Krohn, B. Mühlbauer, E. Müller, F. Lüttichauer, A. Schierer
Konwentowko ..	3 221 726	—	11 144 895	1	280 002	14 596 622	28 376	58 706	3 004 614	475 349	2 255 000	—	5 822 634	+ 8 773 899	— 2 35	E. Müller, F. Lüttichauer
Ociegna ..	247 966	36 075 000	7 126 203	1	36 404	42 484 574	429 365	24 421	16 056 034	22 354 092	—	—	38 863 987	+ 3 620 617	1 3 63	E. Müller, F. Lüttichauer
Wojciechówka ..	—	—	1 687 (95)	1	1 528 001	8 015 097	610 149	55 000	1 118 884	1 044 707	324 000	139 981	3 292 267	— 277 170	— 67	Rotter, Niemann
Bobrowiecka ..	30 812 059	7 734 000	4 570 572	1	100 001	43 216 634	12 032 816	90 497	12 555 542	16 812 527	—	—	41 491 381	+ 1 725 252	— 13 89	Wojciechówka, M. Henzel
Smolniewicze ..	2 600 000	1 019 000	1 149 580	20	100 000	4 668 600	388 186	4 224	2 323 556	2 055 530	—	—	4 771 498	+ 97 110	2 4 46	Biermann, Wojciechówka
Edolowo ..	205 657	1 263 000	7 725 596	1	56 000	9 229 256	4 584	25 124	7 669 835	1 468 879	—	9 108 422	+ 120 884	1 4 34	Geßner, Stärk	
Srem* ..	—	—	7 230 000	1	101 600	7 331 501	87 917	40 004	2 409 192	669 270	2 877 000	9 060 020	15 083 299	— 7 761 798	— 51	Faltröhren, W. Zocher
Smrewo ..	22 790 364	108 000	20 568 163	1	180 261	43 566 781	152 213	18 543	12 268 239	13 195 072	—	15 134 000	40 768 127	+ 2 798 661	1 12 56	Geßner, Stärk
Garie	5 4 659	2 550 000	12 603 350	1	181 900	15 839 891	1 296 680	—	6 539 780	8 143 372	—	77 000	16 066 782	— 216 892	4 1 54	Geßner, Stärk
Gardziszewo ..	—	—	—	—	482 894	2 670 962	158 552	12 010	1 180 400	—	1 317 000	—	2 667 962	+ 3 006	1 1 46	Geßner, Weißner
Biastino* ..	626 964	—	46 361 579	1	105 000	47 699 544	7 6 551	57 967	39 245 081	4 765 536	1 580 000	46 780 861	+ 318 683	1 2 65	Geßner, Stärk	
Smoleto ..	444 733	249 320	57 057	1	18 870	764 881	18 809	7 583	50 297	118 018	—	19 067 771	19 287 489	— 18 472 499	— 44	Geßner, Stärk
Zatrom nowy ..	1 126 682	—	10 573 428	1	397 849	12 066 851	926 078	29 424	646 448	4 839 713	3 911 000	66 196	9 988 684	+ 2 168 001	8 16 112	Soeger, Stärk
Wolciet Wiatr ..	22 357 936	4 000	—	10 000	2 545 345	24 917 281	11 073	10 495	—	23 523 900	154 013	1 237 800	24 917 281	—	— 1 59	G. Garzke, G. Wollert
Brzecinerki ..	119 318 922	30 000	459 247 000	2	574 086 992	36 000	177 728	—	27 698 6456	7 218 000	1 000 007 200	3 776 8094	— 12 021 15992	— 2 10	G. Garzke, Stärk	
Gicht.-Gern. Gen. Szwajca. Szabka ..	5 844 255	—	—	2	5 200	5 849 457	4 270	9 139	—	—	5 886 048	5 849 457	—	— 42	G. Garzke, Stärk	

Die mit *) bezeichneten Genossenschaften sind mit beschränkter Haftpflicht, die übrigen mit unbegrenzter.

Bilanz.**Bilanz am 30. Juni 1924.**

Aktiva:

Passiva:

Deutsche landw. Brennereigenossenschaft Rabceyn

Sp. z ogr. odp.

Der Vorstand: Betrieb. Ohlinger. Adam.

Bilanz am 30. Juni 1924.

Aktiva:

Passiva:

Deutsche Dreschereigenossenschaft Tarnowo

Sp. z o. o.

Der Vorstand: Heinrich R. Müller, S. Sponaqel.

Obwieszczenie.

W tutejszym rejestrze spółdzielczym nr. 7 wpisano dnia 11 grudnia 1923 przy firmie: „Deutscher Spar- und Vorschub-Verein zu Solec, spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością” że uchwałą walnego zebrania z dnia 11. grudnia 1923 udział podwyższono do 100 000 mk.

Bydgoszcz, dnia 3. października 1924.

Sąd Powiatowy.

Obwieszczenie.

W tutejszym rejestrze spółdzielczym nr. 51 wpisano dzisiaj przy firmie: „Deutscher Spar- und Darlehnskassenverein, spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością w Kruczynie”, że uchwałą walnego zgromadzenia z dnia 7. marca 1924 podwyższono udział do 100 złotych, z tem, że do końca roku 1924 należy wpłacić na udział 10 złotych a mianowicie miesięcznie po 1 zł.

Bydgoszcz, dnia 2. października 1924 r.

Sąd Powiatowy.

Ogłoszenie.

W tut. rejestrze spółdzielni zapisano dzisiaj pod liczbą 18: Deutsche Landwirtschaftliche Verwertungsgenossenschaft, Spółdzielnia z ograniczoną odpowiedzialnością w Ludomach.

Uchwałą walnego zabrania z dnia 8. listopada 1922 przyjęto statut odpowiednio do ustawy.

Przedmiotem spółdzielni jest zużytkowania ziemniaków członków.

Członkowie odpowiadają za zobowiązania spółdzielni zadeklarowanymi udziałami i dodatkową sumą odpowiedzialności w wysokości 600 mk. za każdy udział.

Udział wynosi 60 mk. płatny miesiąc od chwili przyjęcia do spółdzielni.

Zarząd składa się z trzech członków wybranych przez Radę nadzorczą.

Członkowie zarządu są: Schendel Bruno, Orłowo; Thielking Henryk, Ludomy; Stefener Fryderyk, Ludomy.

Do oświadczenia woli w imieniu spółdzielni wystarczy podpis dwóch członków zarządu.

Spółdzielnia ogłasza w Landwirtschaftliches Zentralwochenblatt w Poznaniu.

Nowy wpis nastąpił na skutek uzgodnienia statutu z przepisami ustawy o spółdzielniach z dnia 29. października 1920 r.

Oborniki, dnia 7. października 1924 r.

Sąd Powiatowy.

Bilanz am 30. Juni 1924.

Aktiva:

Passiva:

Mithin Gewinn

66 049 024

Mitgliederzahl am 1. Juli 1923: 12. Zugang: 5. Abgang: 1. Mitgliederzahl am 30. Juni 1924: 16.

1598

Landw. Brennerei- und Trockenel-Gen. in Gościewo

Bilanz am 30. Juni 1924.

Aktiva:

Summe der Aktiva

161 680 230

Passiva:

Mithin Gewinn

13 944 215

Mitgliederzahl am 1. Juli 1923: 27. Zugang: 1. Abgang: 2. Mitgliederzahl am 30. Juni 1924: 25.

1591

Landw. Brennerei- und Trockenel-Gen. in Gościewo

Sp. z n. o. d.

Der Vorstand: Rudolf Münn

Bilanz am 31. Dezember 1920

Aktiva: Kassenbestand 133,25 Mr., Guthaben b. d. Gen. Bank Poznań 88 058,64 Mr., Guthaben b. anderen Kreditanstalten 8 702,75 Mr., Wertpapiere 48 000,- Mr., Forderungen i. Hd. Rechnung 29 019,29 Mr., Darlehen 16 248,83 Mr., Beleihung i. d. Gen. Bank Poznań 16 000,- Mr., bei anderen Unternehmen 5000,- Mr., Mobilien 1,- Mr., Mittelhandelsobjekte 251,82 Mr., zusammen: 277 415,54 Mr. Passiva: Geschäftsauhaben der Mitglieder 1640,- Mr., Reservefonds, 9301,57 Mr., Bürgschaftsicherheitsfonds 251,82 Mr., Einlagen in Hd. Rechnung 51 467,96 Mr., Spareinlagen 215 436,16 Mr. zusammen: 278 187,51 Mr. Mithin Verlust 771,08 Mr.

Deutsche Spar- und Darlehnskasse Zabno

Sp. z nieogr. odp. (394)

Der Vorstand:

Otto Krönina Heinrich Wulff, Friedr. Leißlau Leo Weißer.

Bilanz am 31. Dezember 1922

Aktiva: Kassenbestand 203 920,50 Mr., Guthaben bei anderen Banken 7225 52 Mr., Wertpapiere 25 000,- Mr., Forderungen i. Hd. Rechnung 908 30,25 Mr., Beteiligung bei der Gen. Bank Poznań 290 000,- Mr., Beteiligung b. anderen Unternehmen 5000,- Mr., Mobilien 501,- Mr., zusammen: 1 348 849,27 Mr. - Passiva: Geschäftsauhaben der Mitglieder 48 539,80 Mr., Reservefonds 7619,78 Mr., Bürgschaftsicherheitsfonds 251,82 Mr., Schuld b. d. Gen. Bank Poznań 307 281,- Mr., Einlagen i. Hd. Rechnung 159 252,- Mr., Spareinlagen 795 177,50 Mr., Kredit-Grunderwerb 8511,- Mr., zusammen: 1 326 652,98 Mr. Mithin Gewinn 21 716,31 Mr.

Deutsche Spar- und Darlehnskasse Zabno

Sp. z nieogr. odp. (593)

Der Vorstand:

Otto Leißlau Heinrich Wulff, Friedr. Leißlau Leo Weißer.

Bilanz am 31. Dezember 1922

Aktiva: Kassenbestand 203 920,50 Mr., Guthaben bei anderen Banken 7225 52 Mr., Wertpapiere 25 000,- Mr., Forderungen i. Hd. Rechnung 908 30,25 Mr., Beteiligung bei der Gen. Bank Poznań 290 000,- Mr., Beteiligung b. anderen Unternehmen 5000,- Mr., Mobilien 501,- Mr., zusammen: 1 348 849,27 Mr. - Passiva: Geschäftsauhaben der Mitglieder 48 539,80 Mr., Reservefonds 7619,78 Mr., Bürgschaftsicherheitsfonds 251,82 Mr., Schuld b. d. Gen. Bank Poznań 307 281,- Mr., Einlagen i. Hd. Rechnung 159 252,- Mr., Spareinlagen 795 177,50 Mr., Kredit-Grunderwerb 8511,- Mr., zusammen: 1 326 652,98 Mr. Mithin Gewinn 21 716,31 Mr.

Do rejestru spółdzielczego — Spar- und Darlehnskasse spółdz. z nieogr. odpow. w Kiszkowie wpisano pod nr. 11 co następuje:

Uchwała z dnia 1. VI. 1924 r. ustalono wysokość udziału na 40,— zł.

Gniezno, dnia 18. października 1924 r.

Obwieszczenie.

Do rejestru spółdzielczego — Spar- und Darlehnskasse spółdz. z nieogr. odpow. w Kiszkowie wpisano pod nr. 11 co następuje:

Uchwała z dnia 1. VI. 1924 r. ustalono wysokość udziału na 40,— zł. (557)

Sąd Powiatowy.

Obwieszczenie.

W rejestrze spółdzielni tut. Sąd wojewódzki wpisano dzisiaj pod nr. 21 odnośnie do spółdzielni „Landwirtschaftlicher Ein- und Verkaufsverein, spółka z ograniczoną odpowiedzialnością w Gniewkowie”, że uchwałą walnego zgromadzenia z dnia 11. października 1923 r. § 27 statutu został zmieniony. (531)

Inowrocław, dnia 9. maja 1924 r.

Sąd Powiatowy.

Obwieszczenie.

W tut. Rejestrze Spółdzielni pod poz. 18 przy firmie: Spar- und Darlehnskassenverein zu Morakowu, Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością wpisano dzisiaj co następuje:

Spar- und Darlehnskasse, Spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością w Morakowie.

Celem Spółdzielni jest prowadzenie kasy oszczędnościowo-pożyczkowej, by członkom ułatwić lokatę i pożyczanie pieniędzy, sprzedawanie lub przetwarzanie produktów rolnych, sprowadzanie towarów, maszyn i wynajmowanie członkom.

Spółdzielnia może nabywać i pozbywać grunta i prawa i ręczyć wobec osób trzecich za członków.

Wkładły mogą być przyjmowane od nieczłonków.

Każdy członek musi przyjąć udział, który wynosi 5000 mk., płatny natychmiast w całości.

Członkowie Spółdzielni odpowiadają za zobowiązania tejże udziałami i całym majątkiem.

Dotychczasowy statut został w całości uchylony a uchwalony nowy, uzgodniony z ustawą o Spółdzielniach z dnia 29. października 1920.

Czas trwania spółdzielni nieograniczony.

Pisemnym przeznaczeniem do ogłoszeń jest Landwirtschaftliches Zentralwochenblatt w Poznaniu.

Zarząd składa się z trzech do pięciu członków.

Przy oświadczeniach woli Spółdzielnli wystarczy, jeżeli dwóch członków podpisze firmy.

Likwidację Spółdzielni normują przepisy ustawowe.

Kęnia, dnia 15. września 1924.

503

Sąd Powiatowy.

Obwieszczenie.

W tut. Rejestrze Spółdzielczym pod poz. 21 przy Firmie Deutscher Spar- u. Darlehnkasse enverein Spółka zapisana z nieograniczoną odpowiedzialnością w Karolinowie wpisano dziś co następuje:

Firma brzmi: Spar- u. Darlehnkasse, Spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością w Karolinowie.

Celem Spółdzielni jest prowadzenie kaszy oszczędnościowo-pożyczkowej, by członkom ułatwić lokatę i pożyczanie pieniędzy, sprzedawanie lub przetwarzanie produktów rolnych, sprowadzanie towarów, maszyn i wynajmowanie członkom.

Spółdzielnia może nabywać i pozywać grunta i prawa i ręczyć wobec trzech osób za członków.

Wkładы mogą być przyjmowane także i od nieczłonków.

Członkowie Spółdzielni odpowiadają za zobowiązania teżże udziałami i całym majątkiem.

Każdy członek musi mieć przynajmniej jeden udział, który wynosi 10.000 Mk. i ma być zaraz wpłacony.

Dotychczasowy statut został uchylony a uchwalono nowy.

Pismem przeznaczonym do ogłoszeń jest Landwirtschaftliches Zentralwochenblatt w Poznaniu.

Zarząd składa się z trzech członków.

Przy oświadczeniach woli Spółdzielnia wystarczy jeżeli dwóch członków zarządu umieści podpisy pod Firmą.

Likwidację Spółdzielni normują przepisy ustawowe.

Kcynia, dnia 15. września 1924. (Nr. 502
Sąd Powiatowy.

W Rejestrze Spółdzielni tut. Sądu wpisano dziś pod nr. 38 odnośnie do Spółdzielni: „Deutsche Spar- und Darlehnkasse, Spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością w Gośku” co następuje:

Uchwałą walnego zgromadzenia z dnia 10. marca 1923 r. został w miejscu ustępującego Macieja Raucha rolnik Edward Wilke członkiem zarządu obrany.

Inowrocław, dnia 8. kwietnia 1924. (Nr. 532
Sąd Powiatowy.

Do Rejestru Spółdzielczego — Molkereigenossenschaft mit Mahlmühle Mleczarnia spółdzielca z ograniczoną poręką w Lubowie wpisano pod nr. 24 co następuje:

Uchwałą walnego zebrania z dnia 25. marca 1924 r. zmieniono statut.

Gniezno, dnia 7. października 1924. (Nr. 537
Sąd Powiatowy.

Ogłoszenie.

W naszym Rejestrze Spółdzielczym pod l. 5 wpisano dzisiaj przy Spar- und Darlehnkasse e. G. m. unb. H. w Obornikach następujące zmiany:

Firma brzmi: „Spar- und Darlehnkasse Spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością w Obornikach.”

Przedmiotem działalności Spółdzielni: udzielanie pożyczek i popieranie oszczędności, łącznie z czynnościami pieniężnymi i kredytowymi. Zarząd składa się z przewodniczącego, rachmistrza i 3 członków.

Członkami zarządu są: Jan Reschke, Hermann Saenger, Fryderyk Mund, Paweł Tietze i Paweł Seidler.

Spółdzielnia ogłasza w „Landwirtschaftliches Zentralwochenblatt für Polen.”

Przy oświadczeniu woli za Spółdzielnią koniecznym jest podpis dwóch członków zarządu, umieszczony pod brzmieniem firmy.

Oborniki, dnia 4. lipca 1924. (Nr. 500
Sąd Powiatowy.

Obwieszczenie.

W tutejszym Rejestrze Spółdzielczym pod nr. 22 wpisano dzisiaj przy firmie: „Spar- und Darlehnkasse, Spółdzielnia z nieograniczoną odpowiedzialnością w Łęgnowie, iż uchwałą walnego zebrania zmieniono § 5 statutu. Udział wynosi obecnie 100 złotych.

Bydgoszcz, dnia 19. lipca 1924. (Nr. 526
Sąd Powiatowy.

Den Ankauf von
Rittergütern und Gütern

in Schlesien

vermittelt vertraulich solide, schnell und billig von 300 Morgen
Größe auswärts.

469) Mag. Piegsa, Liegnitz, Moltkestraße 19.

Bekanntmachung.

Laut Beschluss der Mitgliederversammlungen vom 19. Dezember 1923 und 7. Januar 1924 ist die Auflösung unserer Molkerei, Spółdz. z. z. o. o., Kosowo beschlossen worden. Bei Liquidatoren sind die Herren Leopold Corvinus in Nakel und Erwin Bigalke gewählt worden. Die Gläubiger des Vereins werden aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 4 Wochen anzumelden.

Nakel, den 7. Oktober 1924.

Molkerei, Spółdz. z. z. o. o., Kosowo 1. L.

Die Liquidatoren:

Leopold Corvinus. Erwin Bigalke.

Krippenschalen

empfiehlt, sofort ab Lager lieferbar

Gustaw Glaetzner,

Dachziegel-Zentrale und Baumaterialien-Großhandlung,
Poznań 3, ul. Przecznica 1. Tel. 65-80.

Es ist jetzt der geeignete Zeitpunkt, den
Ackerböden

Phosphorsäure

in Form von

Thomasphosphatmehl

zuzuführen.

Landwirtschaftl. Hauptgesellschaft

T. z. o. p.

Poznań.

Zuchthengst,

Boener Halbblut, Priamus von Bojar a. d. Prinzessin (Pos. Stutbuch). Falben ca. 3½ Jahre, 168/156 cm groß, kräftig, dabei sehr edel, mit geräumigen und korrekten Gängen, geritten, scheufrei, ohne Fehler und Untugenden, hat abzugeben

[589]

Dom. Benice,

Post Krotoszyn, Bahnhofstation Wolnice.

Forstberatung.

Nachdem die Regierung die Einführung des Dauerwald-Betriebes nicht mehr hindert, übernehme ich noch einige Reviere für ständige Beratung.

Gleichzeitig übernehme ich die forsttechnische Behandlung von Eulenfräß-Revieren.

Obersförster Rolle-Linie, Post Lwówek, Kreis Nowy Tomyśl.

Alle Anzeigen:

Familienanzeigen Stellenangebote
An- und Verkäufe usw.

gehören in das

Landw. Zentralwochenblatt.

Zu kaufen gesucht.

Die Haushaltungsschule Janowiec benötigt dringend zur Instandhaltung ihres Gartens eine Planet-Doppelträd-cke mit verstellbaren Einfächen, als 4 Grubben, 2 Scharen zum Ent- und Beharren und je 2 kleine und große Jäser. Es wurde gesagt, daß sich diese Gerätschaften auf manchen Gütern noch finden würden.

Billige Angebote oder Nachricht über evtl. Spenden erbittet
die Leitung der Haushaltungsschule Janowiec.

Weit unter Tagespreisen

verkaufen wir unser reichhaltiges

Möbellager,

auch einzelne Stücke.

Gebr. Koenigsberger, Czarlorja 3,
(Dammstr.), früher Stary Rynek. Tel. 2258.

Geöffnet von 9—4 Uhr.

E. Jentsch

Inhaber: W. Jentsch, Dipl.-Ing.
Teleph. Nr. 3085 Poznań ul. Franciszka Ratajczaka 20
Gegründet 1883

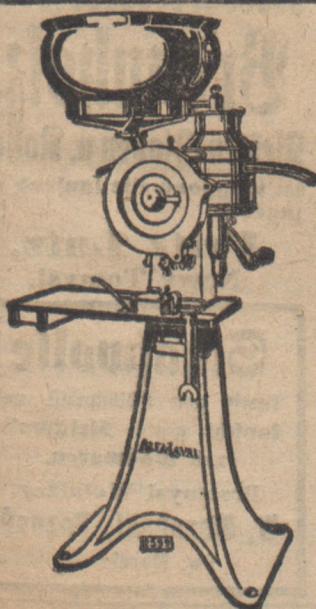
Bedürfnisbüro und Spezialgeschäft

für Projektierung und Ausführung
von Wasserversorgungs-,
Gas- u. Heizungsanlagen. (344)

Jung. gebild. Fräulein aus bess. Familie mit Buchführung,
Stenographie, Maschinenschr., Lohn- u. Krankenkassenwes., vollst. vertraut,
bereits längere Zeit tätig gew., sucht v. gleich ob. später wied. Stellung
mit Familienanschluß als

Gutssekretärin oder Buchhalterin.

Antrag. erb. an Schoen, Bydgoszcz, Libelta 12. III.



Alfa-Laval-Separator

war und ist stets der Beste!

Über 8 000 000 Stück im Gebrauch
1300 höchste Auszeichnungen.

Bequeme Kaufsbedingungen!

Vertreter an allen Orten. 1583
Preislisten und Beschreibungen auf Verlangen gratis.

Towarzystwo Alfa-Laval, Sp. z o. o.
Oddział w Poznaniu.

Wrocławska 14.

Tel. 53-54.

Rheinmetall

DÜSSELDORF



Heißdampf-Pflüge

Dampfpflug-Universalgeräte

Rheinmetall-Handelsgesellschaft

m. b. H., (286)
Berlin W 8.



Nähmaschinen, Zentrijugen, Fahrräder, Gummi und
Ersatzteile jeder Art. Fräz- und Dreharbeiten.
Reparaturen präzise und schnell!
Maschinenhaus „Warta“

Gustav Pietsch, Poznań,
ul. Wiejska 25 (fr. Breitestr.).

● Drainröhren ●

(4 bis 16 cm Durchmesser)

hat abzugeben (487)
OTTO KROPP, Dampfziegelei,
Pleszew (Bahnhof).

Nittergut Żurawia bei Keynia
sucht zum 1. 1. 25 evtl. früher
verheirateten (vgl.)

Rechnungsführer

der polnische Sprache in Wort und
Schrift beherrscht. Persönliche Vor-
stellung erst auf Wunsch. Lebens-
lauf, Zeugnissabschriften und Ge-
halsforderung einsenden an die
Güssverwaltung.

Suche für sofort oder später
Stellung als
Försterw., Rentmeister
oder ähnlichen Vertrauensposten.
L. Kalka, Oberförster,
Konstancya, Post Jerzerany-
Pilatkowice, Kreis Borszczow,
Ostgalizien.

Herdbuchverband für das schwarz-weiße Tieflandrind
in Ost- und Westpreußen.

50. Zuchtviehauktion mit Leistungsnachweis verbunden mit einer Prämierung am 26. und 27. November 1924 in Insterburg, Viehauktionshalle.

1. Tag: vorm. 11 Uhr:

350 tragende Sterben und junge Kühe,

2. Tag: vorm. 9½ Uhr:

80 sprungsfähige Herdbuchbulle,
und Fortsetzung der Auktion der weiblichen Tiere.

Kataloge mit Leistungszahlen vom 12. November für
1,00 Mark durch die Geschäftsstelle Insterburg, Wilhelm-
straße 7.

Verkauf nur gegen Barzahlung und bestätigte Reichs-
banksschecks.

Am 27. November, morgens 8½ Uhr Versteigerung
von Ebern und Sauen der Schweinezüchtervereinigung
Insterburg ebenda.

109. Zuchtviehauktion der Danziger Herdbuchgesellschaft E. V.

am Mittwoch, dem 26. November 1924, vorm. 9½ Uhr
in Danzig-Langfuhr, Husarentaverne L.

Auftrieb:

50 sprungsfähige Bullen,

130 hochtragende Kühe,

75 hochtragende Färse, sowie

25 Eber und Sauen

der großen weißen Edelschwein- und veredelten
Landschweinrasse von Mitgliedern der Danziger
Schweinezüchtgesellschaft.

Die Ausfahrt nach Polen ist unbeschränkt. Zoll-, Grenz- und
Pflichtenbesteuerungen bestehen nicht. Das Gebiet ist völlig frei von
Seuchen aller Art. Kataloge mit allen näheren Angaben über Ab-
stammung und Leistungen der Tiere usw. versendet kostenlos die Geschäfts-
stelle Danzig, Sandgrube 21.

Danziger Siemens-Gesellschaft m. b. h.

Poznań, ul. Fredry 12

Tel. 2318, 3142

Ausführung von

Bydgoszcz, Dworcowa 11

Tel. 571

elektrischen Licht- u. Kraftanlagen speziell für die Landwirtschaft

Nur Siemens-Schuckert-Material wird verarbeitet.

Ingenieurbesuch kostenlos.

Reparatur-Werkstatt in Poznań.

Geschultes Monteurpersonal.

Großes Materiallager.

Raupe jeden Posten Stroh und Heu

lose u. gepreßt, zu den höchsten Tagespreisen ab jeder
Bahnhofstation. Wenn erforderlich, stelle von 1000 Btr. an
eigene Presse u. Zugmaschine zur Verfügung.

Offeraten erbeten
P. Duwe, Forragehandlung
Sępólno (Pomorze).

Seit 81 Jahren
erfolgt
Entwurf und Ausführung
von
Wohn- und Wirtschaftsbauten
in
Stadt und Land
durch 846
W. Giesecke, Grodzisk-Poznań
früher Grätz-Posen.

Brennholz, Kieseln-Blöben u. Rollen, hat waggonweise laufend ab- zugeben

Fritz Lutz,
Nowy Tomyśl.

Schafwolle

kaufst zum Höchstpreise und
tauschst gegen Strickwolle
und Wollwaren.

Przemysł Wełniany,
W. Olszański, Poznań,
sw. Marcin 56.

Rohe Felle

Füchse, Marder, Iltis,
Fischotter, Katzen, Hasen,
Kanin, Rößhaare und Wolle
sowie alle andern Sorten Felle
kaufst zu den höchsten Tagespreisen

A. RACHWALSKI, Fellgroßhandlung

Poznań, Grochowe Łaki 5 (früher Südstrasse),

(Eingang im 2. Hofe)

Telephon 5537.

Telephon 5537.